

POWERCLEAN®
Multi-Cyclonic
1654 SERIES



POWERCLEAN®
Multi-Cyclonic

SÉRIE 1654



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR VACUUM.

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:

WARNING

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY:

- » Unplug from outlet when not in use and before servicing
- » Do not use outdoors or on wet surfaces
- » Use indoors only.
- » For dry pick up only.
- » Do not leave machine when it is plugged in.
- » Do not use with damaged cord or plug.
- » If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to an authorized service center.
- » Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, pull cord around sharp corners or edges.
- » Do not unplug by pulling on cord. unplug by grasping plug.
- » Do not run appliance over cord.
- » Keep cord away from heated surfaces.
- » Do not handle plug or appliance with wet hands.
- » Hold plug when rewinding onto cord reel.
- » Do not allow plug to whip when rewinding.
- » Keep hair, loose clothing, fingers and all parts of body away from openings and moving parts.
- » Do not pick up hot or burning objects such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- » Do not pick up flammable or combustible materials (lighter fluid, petrol, kerosene, etc.) or use in the

THIS APPLIANCE HAS A POLARIZED PLUG

To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install a proper outlet. Do not change the plug in any way.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE

This model is for household use only.

- presence of explosive liquids or vapour.
- » Not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety
- » Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- » Remove plug from electrical outlet before cleaning or maintaining the appliance.
- » If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
- » Do not pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, petrol, etc.).
- » Do not use for any purpose other than described in this User's Guide.
- » Use only manufacturer's recommended attachments.
- » Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow. Do not put any object into the opening.
- » Keep appliance on a level surface.
- » Turn off all controls before unplugging.
- » Be extra careful when cleaning stairs.
- » Do not use without the dirt cup or a dust bag and filters in place.
- » Do not allow to be used as a toy.
- » Always turn off this appliance before connecting or disconnecting motorized nozzle
- » The hose contains electrical wires. Do not use if damaged, cut or punctured. Avoid picking up sharp objects.
- » Unplug before connecting (bristle or dusting brush, upholstery or crevice tool

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE ASPIRATEUR.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent être prises, y compris ce qui suit :

AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE :

- (liquide à brûler, pétrole, kérosène, etc.) ni utiliser l'appareil en présence de vapeurs ou de liquides explosifs.
- » L'appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (dont des enfants) avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, un manque d'expérience ou de connaissance de ce type d'appareil, à moins qu'elles soient sous surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou qu'elles bénéficient de ses conseils concernant l'utilisation de l'appareil.
- » Les jeunes enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- » Retirer la fiche de la prise de courant avant de procéder à l'entretien ou au nettoyage de l'appareil.
- » Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou l'un de ses agents d'entretien afin d'éviter tout problème.
- » Ne pas ramasser de matières toxiques (agent de blanchiment au chlore, ammoniaque, nettoyant pour tuyaux d'écoulement, pétrole, etc.).
- » Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le présent Guide de l'utilisateur.
- » Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou dans l'eau, s'il est endommagé ou encore s'il a été utilisé à l'extérieur, le retourner dans un centre de réparation autorisé.
- » Ne pas se servir du cordon comme poignée pour tirer ou pour transporter l'appareil. Éviter de fermer une porte sur le cordon. Éviter de tirer le cordon près de coins ou de bords coupants.
- » Ne pas débrancher l'appareil en tirant sur le cordon.
- » Saisir la fiche de l'appareil pour le débrancher.
- » Ne pas passer l'aspirateur sur le cordon.
- » Tenir le cordon à l'écart des surfaces chauffées.
- » Ne pas toucher à la fiche ni à l'appareil avec les mains mouillées.
- » Tenir la prise en rembobinant le cordon sur le dévidoir.
- » Ne pas laisser la prise fouetter lors du rembobinage.
- » Tenir les cheveux, les vêtements amples, les doigts et les autres parties du corps à l'écart des ouvertures et des pièces en mouvement.
- » Ne pas aspirer d'objets chauds ou en combustion comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
- » Ne pas aspirer de matières inflammables ou combustibles en aucune façon.

CET APPAREIL POSSÈDE UNE FICHE POLARISÉE.

- » Cet appareil possède une fiche polarisée (ou l'une des lames est plus large que l'autre) afin de réduire les risques de décharge électrique. Dans une prise électrique polarisée, cette fiche peut être insérée dans un seul sens. Si la fiche ne peut pas être complètement insérée dans la prise, inversez la fiche. Si elle ne peut toujours pas être insérée, communiquez avec un électricien qualifié pour faire installer une prise électrique adéquate. Ne modifiez la fiche en aucune façon.
- CONSERVER LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS POUR POUVOIR LES UTILISER ULTÉRIEUREMENT**
- Le modèle d'appareil est destiné à un usage domestique seulement.

» Avant de nettoyer les endroits sous les meubles bas, assurez-vous d'abord de l'absence d'objets qui pourraient endommager l'appareil ou bloquer le tuyau.
 » Les cheveux, les fils et les petits objets peuvent bloquer le tuyau ou les accessoires. Assurez-vous régulièrement de vérifier fréquemment les filtres et nettoyez-les ou remplacez-les au besoin.
 » Utilisez le régulateur de débit d'air pour réduire le débit d'air lorsque vous utilisez les accessoires.
 » Pour un maximum de performance lors du nettoyage, vérifiez fréquemment les filtres et nettoyez-les ou remplacez-les au besoin.



AVERTISSEMENT UNE ACTION DOIT ÊTRE ENTREPRISE OU PORTÉE À CETTE SECTION AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE	
CONSEIL REMARQUE OU CONSEIL NON ESSENTIELS MAIS QUI PEUVENT FACILITER L'UTILISATION	
GUIDE LISEZ LE GUIDE DE L'UTILISATEUR POUR OBTENIR DES INSTRUCTIONS COMPLÈTES À PROPOS DE LA SÉCURITÉ ET DE L'UTILISATION	
DEEE (déchet électrique et électronique) NE JETEZ PAS L'APPAREIL AVEC LES DÉCHETS DOMESTIQUES ORDINAIRES À LA FIN DE SA VIE UTILE. RAPORTEZ-LE PLUTÔT À UN POINT OFFICIEL DE COLLECTE DES DÉCHETS À DES FINS DE RECYCLAGE. VOUS AIDEREZ AINSI À PRÉSERVER L'ENVIRONNEMENT.	

Explications des symboles

Merci d'avoir acheté un aspirateur BISSELL.

Nous sommes heureux que vous ayez acheté un aspirateur BISSELL. Toutes nos connaissances en matière d'entretien et de nettoyage de planchers ont été mises à profit au cours de la conception et de la fabrication de ce système de nettoyage domestique complet et d'avant-garde.

Mon arrière-grand-père a inventé le balai mécanique en 1876. Aujourd'hui, BISSELL est un chef de file mondial en matière de conception, de fabrication et de service de produits d'entretien ménager de qualité supérieure comme votre aspirateur BISSELL.

Merci encore de la part de tous les employés de BISSELL.

Mark J. Bissell
 Mark J. Bissell
 Président et chef de l'exploitation

Thanks for buying a BISSELL vacuum

We're glad you purchased a BISSELL vacuum. Everything we know about floor care went into the design and construction of this complete, high-tech home cleaning system.

Your BISSELL vacuum is well made, and we back it with a limited two-year warranty. We also stand behind it with a knowledgeable, dedicated Consumer Care department, so, should you ever have a problem, you'll receive fast, considerate assistance.

My great-grandfather invented the floor sweeper in 1876. Today, BISSELL is a global leader in the design, manufacture, and service of high-quality homecare products like your BISSELL vacuum.

Thanks again, from all of us at BISSELL.

Mark J. Bissell

Mark J. Bissell
 Chairman & CEO

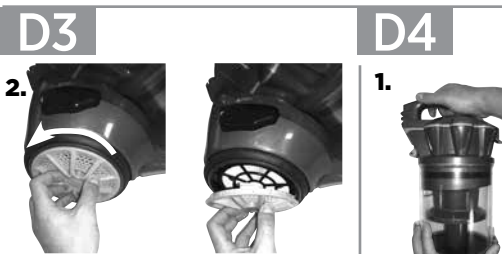
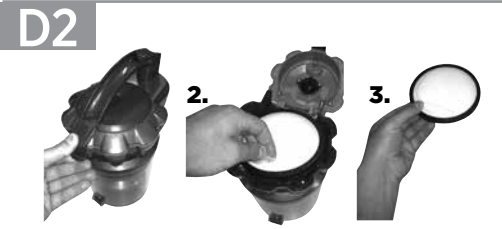
Symbol Definitions

	WARNING	AN ACTION OR ATTENTION IS NEEDED TO THIS AREA IN ORDER TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, FIRE, OR INJURY
	TIP	NOTE OR HINT WHICH IS NOT ESSENTIAL BUT MAY IMPROVE USABILITY
	GUIDE	READ USER GUIDE FOR COMPLETE SAFETY AND USER INSTRUCTIONS
	WEEE	DO NOT THROW THE APPLIANCE AWAY WITH THE NORMAL HOUSEHOLD WASTE AT THE END OF ITS LIFE, BUT HAND IT IN AT AN OFFICIAL COLLECTION POINT FOR RECYCLING. BY DOING THIS YOU WILL HELP TO PRESERVE THE ENVIRONMENT.

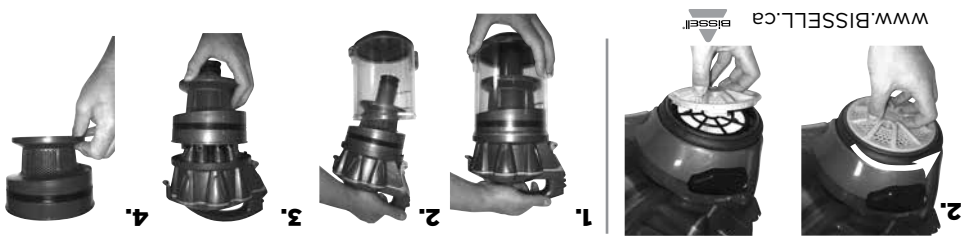
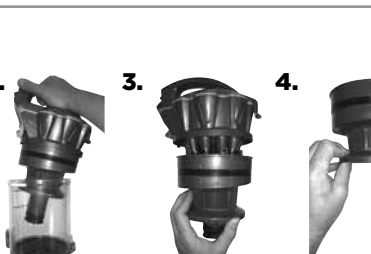
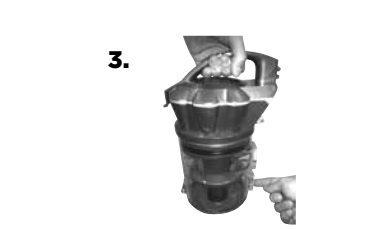
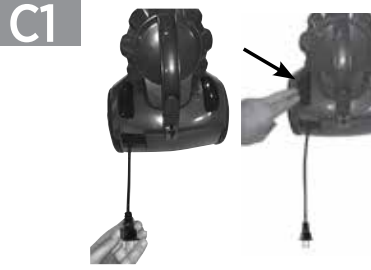
» Before cleaning under low furniture, check area first for objects that might harm the unit or block the hose.
 » Hair, string and small objects can block the hose and tools. Check them occasionally for obstructions.

» Use the air flow regulator to reduce air flow as needed when using the tools.
 » For maximum cleaning performance, check the filters often and clean or replace if necessary.

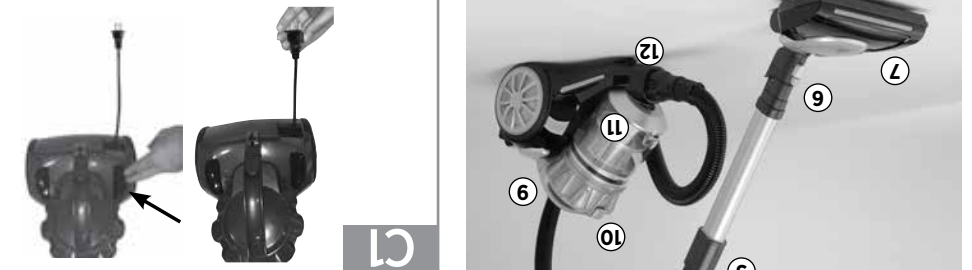
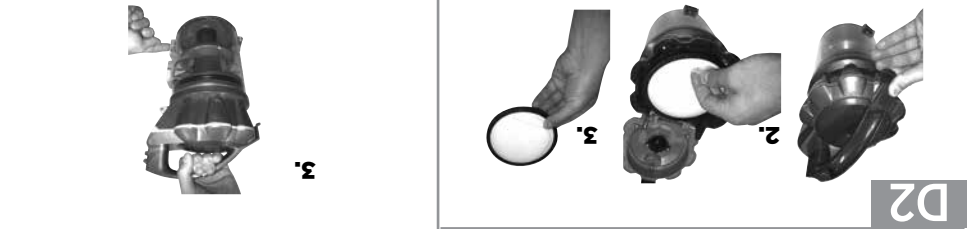
A



B



www.BISSELL.ca



www.BISSELL.ca

A

Al'appareil est muni d'un protecteur thermique interne qui empêche la surchauffe. Lorsque le protecteur thermique est activé, l'appareil cesse de fonctionner. Si cela se produit :

1. Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise électrique.
2. Videz le contenant à poussière et vérifiez les filtres et les voies de passage de l'air pour y déceler toute accumulation de poussière.
3. Laissez l'aspirateur débranché. Le protecteur thermique s'enclenche à nouveau automatiquement après environ 2 heures. Vous pouvez ensuite débrancher l'appareil et allumer l'interrupteur d'alimentation. En cas contraire, appelez le Service à la clientèle de BISSELL ou visitez le site Web.

Protecteur thermique

pour une aspiration maximale.

Fermez le régulateur de débit d'air en faisant glisser le régulateur vers l'avant en position fermée.

Ceci réduit l'aspiration sur les tissus délicats.

Ouvrez le régulateur de débit d'air en faisant glisser le régulateur vers le manche en position ouverte.



Régulateur de débit d'air (3)

Utilisez le suceur plat dans les endroits étroits et restreints. Utilisez la brosse à épousseter pour nettoyer les rideaux, les tentures, les tables de chevet et les rebords de fenêtre. Utilisez l'accessoire pour meubles pour nettoyer les textiles d'ameublement.

Petits accessoires (13)

REMARQUE : Le pied motorisé s'étendra automatiquement si la barre de rotation est obstruée (cheveux, tissu, etc.), pour votre protection. Dans ce cas, éteignez le pied motorisé, débranchez l'aspirateur, procédez à une désobstruction et allumez le pied motorisé de nouveau.

Pied motorisé (7)

Allumez le pied motorisé en appuyant sur le bouton d'alimentation de la brosse () situé sur le manche. Éteignez le pied motorisé en appuyant de nouveau sur le bouton d'alimentation de la brosse ().

13 Suceur plat, brosse à épousseter et accessoires pour meubles

12 Raccord du tuyau


11 Empty™

10 Verrou du godet à poussière

9 Verrou du godet à poussière

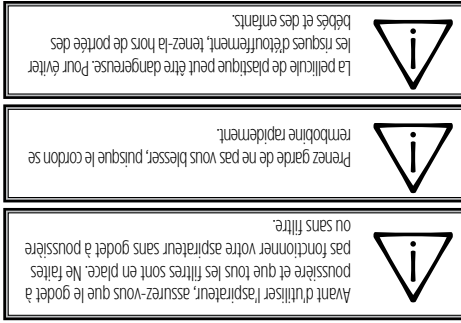
8 Tuyau

Accessoires spéciaux

Mettez l'appareil sous tension ou hors tension en appuyant légèrement vers le bas sur le bouton de l'interrupteur d'alimentation ().

C2 - Interrupteur

est terminé, appuyez sur le bouton OFF et saisissez la fiche pour débrancher l'appareil de la prise électrique. Tenez la fiche et appuyez sur le bouton de rembobinage automatique du cordon d'alimentation pour rembobiner le cordon automatiquement.



Le cordon d'alimentation est situé à l'arrière de l'aspirateur. Tirez doucement sur le cordon d'alimentation, en maintenant la ligne jaune. Arrêtez de tirer le cordon d'alimentation dès que la ligne jaune est visible. Il y a aussi une ligne rouge sur l'indiquant la fin du cordon utilisable. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation au-delà de la ligne rouge.

C1 - Rembobinage automatique du cordon d'alimentation

Le cordon d'alimentation est situé à l'arrière de l'aspirateur. Tirez doucement sur le cordon d'alimentation, en maintenant la ligne jaune. Arrêtez de tirer le cordon d'alimentation dès que la ligne jaune est visible. Il y a aussi une ligne rouge sur l'indiquant la fin du cordon utilisable. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation au-delà de la ligne rouge.

Cordon d'alimentation

C Utilisation

Les couleurs peuvent être différentes de celles des modèles illustrés.

4. Pour allonger le tuyau extensible, saisissez le collet de réglage de la hauteur en tenant le manche et tirez vers le haut ou le bas jusqu'à la longueur voulue.

3. Branchez le pied motorisé au tuyau extensible.

2. Branchez le tuyau extensible à l'extrémité du tuyau du côté du manche.

B Assemblage

1. Branchez le tuyau à l'aspirateur en insérant le raccord de tuyau dans l'ouverture d'aspiration située sur la partie avant inférieure de l'appareil. Poussez dessus jusqu'à ce qu'il soit logé en position de verrouillage (un clic se fera entendre).

4. Bouton de relâchement du tuyau

5. Collet de réglage de la hauteur

6. Bouton de relâchement

7. Pied motorisé du pied motorisé

Ne branchez pas votre appareil avant de l'avoir complètement assemblé en suivant les instructions suivantes ou avant de vous être familiarisé avec toutes les instructions et toutes les procédures d'utilisation.

A Schéma du produit

A Product View



Do not plug in your cleaner until you have completely assembled it per the following instructions and are familiar with all instructions and operating procedures.

1 Handle	8 Hose
2 Brush On/Off	9 Dirt Cup Release Latch
3 Air Flow Regulator	10 Filter Cup Release Latch
4 Hose Release Button	11 Easy Empty™ Dirt Cup
5 Height Adjustable Collar	12 Hose Connector
6 Powerfoot Release Button	13 Crevice Tool, Dusting Brush & Upholstery Tool
7 Powerfoot	

B Assembly

1. Connect the hose to the vacuum by inserting the hose connector into the suction opening on the bottom front of the vacuum. Push in until it clicks into the locked position.
2. Connect the telescoping extension wand to the handle end of the hose.
3. Connect the powerfoot onto the telescoping extension wand
4. To extend the telescoping extension wand, grab the height adjustment collar while holding the handle and extend up or down to the desired length.

Colours may vary from models shown.

C Operations

Power cord

The power cord is located at the rear of the vacuum. Gently pull out the power cord, watching for the yellow line. Stop pulling the power cord once the yellow line is visible. There is also a red line, which indicates the end of the usable cord. Do not pull the power cord out beyond the red line.

C1 - Automatic cord rewind

Your vacuum is equipped with an automatic cord rewind. When cleaning is finished, press the power button OFF and grasp the plug to



Before using your vacuum, make sure that the dirt cup and all filters are in place. Do not operate your vacuum without the dirt cup and filters.




Be careful to avoid injury as cord retracts very quickly.



Plastic film can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep away from babies and children.

disconnect from the electrical outlet. Hold the plug and press the automatic cord rewind button to rewind the cord automatically.



C2 - Power button

Turn the power ON or OFF by pressing lightly downward on the power button ().

Special tools

Your BISSELL vacuum is not only a powerful carpet and rug vacuum cleaner, it's also a versatile bare floor and above floor vacuum cleaner when you select one of the special tools.

Motorized powerfoot (7)

Turn the powerfoot ON by pressing the brush ON/OFF button () on the handle. Turn the powerfoot OFF by pressing the brush ON/OFF button () again.

NOTE: The powerfoot will automatically turn off if the rotator bar is blocked by clogs (hair, cloth, etc.) for your protection. In that case, turn off the powerfoot, unplug the vacuum, clean the clog, and re-start the powerfoot.

Small accessories (13)

Use the crevice tool in tight, narrow spaces. Use the dusting brush to clean curtains, draperies, and side tables and window ledges. Use upholstery tool for soft furnishings.

Air flow regulator (3)

Open the air flow regulator by sliding the regulator up towards the handle to an open position. This will reduce the suction power for vacuuming delicate fabrics.

For full suction power, close the air flow regulator by sliding the regulator down to the closed position.

Thermal protector

An internal thermal protector has been designed into your vacuum to protect it from overheating. When the thermal protector activates, the vacuum motor will stop operating. If this happens:

1. Turn the cleaner OFF and unplug from electrical outlet.
2. Empty dirt container, check filters and air passages for dirt accumulation.
3. Leave vacuum unplugged. The thermal protector automatically resets after approximately 2 hours then plug vacuum in and turn ON. If the thermal protector does not reset, call BISSELL Consumer Care or visit the website.

D1 - Empty the dirt cup

Empty the dirt cup as soon as the dirt reaches the "FULL" lines on the sides of the dirt cup.

1. Unplug the vacuum from the electrical outlet.
2. Press the dirt cup release button on the carry handle and lift up to remove the dirt cup.
3. Choose an emptying method. Method #2 is recommended for allergy sufferers.

Method #1 – Hold the dirt cup over a trash bin and push the emptying button to open the bottom. Close the bottom after the dirt empties.

Method #2 – Place a plastic bag over the bottom of the dirt cup. Push the emptying button through the plastic to open the bottom. After the dust settles, close the bottom and remove the bag to discard.

4. Replace the dirt cup by placing it back into the vacuum and pushing down on the carry handle until it snaps back into place.

D2 - Cleaning the dirt cup filter

Use only BISSELL replacement filters in your vacuum.

1. Unplug the vacuum from the electrical outlet.
2. The dirt cup filters can be reached by removing the dirt cup from the vacuum and lift up the filter cup release latch. Pull filter upwards to remove.
3. The dirt cup filter can be hand washed in cold water with a mild detergent. Rinse well and air dry thoroughly before placing back onto the filter frame base.
4. Close dirt cup lid and replace dirt cup back onto product.


D3 - Replacing the post-motor filter

The post-motor filter assists in the filtration process to return cleaner air to the room. Use only BISSELL replacement filters.


1. Unplug the vacuum from electrical outlet.
2. Remove the filter door (located in the wheel next to the on/ off switch of the vacuum) by twisting it counter-clockwise and pulling out and away from the vacuum
3. The post-motor filter can be hand washed in cold water with a mild detergent. Rinse well and air dry thoroughly before placing back into the vacuum.
4. Replace the filter door by aligning the tabs up with the slots on inside the wheel and turning clockwise until you hear a click.

D4 - Cleaning the cyclone

1. Remove the dirt cup from the dirt cup lid and cyclone assembly by twisting it counter-clockwise and pulling away.
2. Remove the cyclone by twisting it clockwise then pulling down and away from the dirt tank lid, over the secondary cyclone fine dirt collector.
3. The cyclone can be washed in cold water with a mild detergent. Make sure it is completely dry before replacing.
4. Replace the cyclone by sliding it over the bottom of the secondary cyclone dirt collector and lining it up with the lock/unlock arrow before twisting counter-clockwise until you hear a click.
5. Replace the dirt cup and twist clockwise to lock.




To reduce the risk of electric shock, turn power switch off and disconnect plug from electrical socket before performing maintenance or care.




Do not operate cleaner with damp or wet filters or without all filters in place.

This product is intended for household use only and not for commercial or industrial use. Vacuuming of dust from products like plaster, concrete or ashes will damage the motor and void the warranty.

Le produit est destiné à un usage domestique et non à un usage commercial ou industriel. L'aspiration de la poussière provenant de produits tels que le plâtre, le béton ou les cendres peut endommager le moteur et annuler la garantie.



Ne faites pas fonctionner l'appareil si les filtres sont humides ou mouillés, ou s'il manque des filtres.



Afin de réduire les risques de décharge électrique, retirez l'interrupteur d'alimentation en position étendue et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.

le sens horaire pour le verrouiller en place.

5. Remplacez le godet à poussière et tournez dans le sens horaire jusqu'à ce qu'un clic se fasse entendre.

4. Replacé le cyclone en le faisant glisser sur le fond du collecteur de saletés du deuxième cyclone et en l'alignant avec les flèches indiquant le verrouillage / déverrouillage avant de tourner dans le sens antihoraire jusqu'à ce qu'un clic se fasse entendre.

3. Le cyclone peut être nettoyé dans l'eau froide avec un détergent doux. Laissez-le sécher complètement avant de le replacer dans l'appareil.

2. Retirez le cyclone en le tournant dans le sens horaire puis en le tirant vers le bas et en l'éloignant du collecteur de saletés fines du deuxième cyclone. Refermez le fond du contenant et retirez le sac pour le jeter.

1. Retirez le godet à poussière du couvercle du godet à poussière et du module du cyclone en le tournant dans le sens antihoraire et en le tirant.

Le filtre postmoteur contribue au processus de filtration qui vise à renvoyer de l'air propre dans la pièce. Utilisez uniquement des filtres de rechange BISSELL.

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique. Videz le godet à poussière des que la poussière atteint la ligne de remplissage tracée sur les côtés du godet.

2. Pour retirer le godet à poussière, appuyez sur le bouton de relâchement situé sur la poignée de transport et soulevez le godet.

3. Choisissez une méthode de vidange. La méthode n° 2 est recommandée pour les personnes qui souffrent d'allergies.

Méthode n° 1 : tenez le godet à poussière au-dessus d'une poubelle et appuyez sur le bouton de vidange pour ouvrir le fond du contenant. Refermez le fond après la vidange de la poussière.

Méthode n° 2 : placez un sac de plastique autour du godet à poussière. Appuyez sur le bouton de vidange à travers le sac de plastique pour ouvrir le fond du godet. Une fois la poussière tombée, refermez le fond du contenant et retirez le sac pour le jeter.

4. Remplacez le godet à poussière en le remettant dans l'aspirateur et en appuyant sur la poignée dans l'aspirateur et en appuyant sur la poignée de transport jusqu'à ce qu'il se loge à sa place.

D2 - Nettoyer les filtres du godet à poussière

Utilisez uniquement des filtres de rechange BISSELL dans votre aspirateur.

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.

2. Pour accéder aux filtres du godet à poussière, retirez le godet à poussière de l'aspirateur et soulevez le verrou du godet à filtres. Tirez le filtre vers le haut pour le retirer de l'appareil.

3. Le filtre du godet à poussière peut être lavé à la main dans l'eau froide avec un détergent doux. Rincez-le bien et faites-le sécher complètement à l'air avant de le replacer sur la base du porte-filtre.

4. Fermez le couvercle du godet à poussière et replacez le godet à poussière sur l'appareil.

D3 - Remplacer le filtre postmoteur

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique. Videz le godet à poussière des que la poussière atteint la ligne de remplissage tracée sur les côtés du godet.

2. Pour retirer le godet à poussière, appuyez sur le bouton de relâchement situé sur la poignée de transport et soulevez le godet.

3. Choisissez une méthode de vidange. La méthode n° 2 est recommandée pour les personnes qui souffrent d'allergies.

Méthode n° 1 : tenez le godet à poussière au-dessus d'une poubelle et appuyez sur le bouton de vidange pour ouvrir le fond du contenant. Refermez le fond après la vidange de la poussière.

Méthode n° 2 : placez un sac de plastique autour du godet à poussière. Appuyez sur le bouton de vidange à travers le sac de plastique pour ouvrir le fond du godet. Une fois la poussière tombée, refermez le fond du contenant et retirez le sac pour le jeter.

4. Remplacez le godet à poussière en le remettant dans l'aspirateur et en appuyant sur la poignée de transport jusqu'à ce qu'il se loge à sa place.

D2 - Nettoyer les filtres du godet à poussière

Utilisez uniquement des filtres de rechange BISSELL dans votre aspirateur.

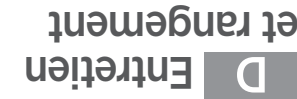
1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.

2. Pour accéder aux filtres du godet à poussière, retirez le godet à poussière de l'aspirateur et soulevez le verrou du godet à filtres. Tirez le filtre vers le haut pour le retirer de l'appareil.

3. Le filtre du godet à poussière peut être lavé à la main dans l'eau froide avec un détergent doux. Rincez-le bien et faites-le sécher complètement à l'air avant de le replacer sur la base du porte-filtre.

4. Fermez le couvercle du godet à poussière et replacez le godet à poussière sur l'appareil.

D1 - Vidier le godet à poussière et rangement



6. Vérifiez si l'ouverture d'aspiration est obstruée. retirez toute trace de poussière ou de débris.
7. Après avoir nettoyé toute la poussière et les débris du godet à poussière, remplacez l'assemblage du filtre dans le godet en suivant les indications de la section D2 - Nettoyer les filtres du godet à poussière à la page 6.

Désobstruction du godet à poussière

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.
2. Retirez le godet à poussière de l'aspirateur en suivant les étapes 1 à 3 de Vider le godet à poussière à la page 6.
3. Retirez l'assemblage du filtre du godet à poussière en suivant l'étape 2 de Nettoyer les filtres du godet à poussière à la page 6.
4. Tapotez l'assemblage du filtre du godet à poussière au-dessus d'une poubelle pour retirer toute la poussière et les débris du filtre de cyclone qui entoure le filtre du godet à poussière.
5. Nettoyez le fond du godet à poussière pour y

Pièces de rechange

Ces articles sont offerts à titre d'accessoires pour votre aspirateur BISSELL. Pour acheter, visitez le www.BISSELL.ca.









N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE	N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE
160-5295	Filtre du godet à poussière	160-7546	Brosse à épousseter
160-6493	Tuyau extensible	160-5296	Filtre postmoteur
160-7461	Accessoire pour meubles	160-6494	Tuyau avec manche
160-6491	Pied motorisé	160-7546	Brosse à épousseter

Clearing clogs from the dirt cup

1. Unplug the vacuum from electrical outlet.
2. Remove the dirt cup from the vacuum, following steps 1-3 of Emptying the dirt cup on page 6.
3. Remove the dirt cup filter assembly from the dirt cup, following step 2 of Clean the dirt cup filter on page 6.
4. Tap the dirt cup filter assembly over a garbage container to remove any dirt or debris from the cyclone screen that surrounds the dirt cup filter.
5. Reach up into the dirt cup to clear any dirt or debris from the dirt cup.
6. Check to see if there are any clogs in the suction inlet.
7. After clearing any dirt or debris from the dirt cup, replace the dirt cup filter assembly back in the dirt cup following D2 - Cleaning the dirt cup filter on page 6.

Replacement Parts

These items are available for purchase as accessories for your BISSELL vacuum: To purchase visit www.BISSELL.ca.

PART #	PART NAME		PART #	PART NAME	
160-5296	Post-Motor Filter		160-5295	Dirt Cup Filter	
160-7546	Dusting Brush		160-6491	Powerfoot	
160-6494	Hose with Handle		160-6493	Telescopic Extension Wand	
160-7545	Crevice Tool		160-7461	Upholstery Tool	

Warranty

If you need additional instruction regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact BISSELL Consumer Care by E-mail or telephone as described below.

Limited Two-Year Warranty

Subject to the *EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, upon receipt of the product BISSELL will repair or replace (with new or remanufactured components or products), at BISSELL's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for two years any defective or malfunctioning part.

See information below on "If your BISSELL product should require service".

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to fans or routine maintenance components such as filters, belts, or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair, or any other use not in accordance with the User's Guide is not covered.

BISSELL IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE ASSOCIATED WITH THE USE OF THIS PRODUCT. BISSELL'S LIABILITY WILL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.

*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS FROM THE TERMS OF THE LIMITED WARRANTY

THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE TWO YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.

NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of date of purchase in the event of a warranty claim.

Visit the BISSELL website: www.BISSELL.ca

When contacting BISSELL, have model number of cleaner available.

Please record your Model Number: _____

Please record your Purchase Date: _____



©2017 BISSELL Homecare, Inc.
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, ON L5N 0B3
All rights reserved. Printed in China
Part Number 161-2382 Rev 03/17
Visit our website at: www.BISSELL.ca

Service

If your BISSELL product should require service:

Visit BISSELL.ca or contact BISSELL Consumer Care to locate a BISSELL Authorized Service Center in your area.

If you need information about repairs or replacement parts, or if you have questions about your warranty, contact BISSELL Consumer Care.

Website or E-mail:

www.BISSELL.ca

Or Call:

BISSELL Consumer Care

1-800-263-2535

Monday - Friday 8am - 10pm ET

Saturday 9am - 8pm ET

Sunday 10am - 7pm ET

BISSELL Consumer Care

For information about repairs or replacement parts, or questions about your warranty:

Call:

BISSELL Consumer Care

1-800-263-2535

Monday - Friday 8 am - 10 pm ET

Saturday 9 am - 8 pm ET

Sunday 10am - 7pm ET

Email:

www.BISSELL.ca/email-us

Pour plus de renseignements sur la présente garantie et sur ce quelle couvre, veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de BISSELL par courriel ou par téléphone aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Garantie limitée de deux ans

Sous réserve des *EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS indiquées ci-dessous et dès la réception du produit, BISSELL réparera ou remplacera (par des produits ou des composants neufs ou remis à neuf) à son gré, gratuitement, pendant deux ans à partir de la date d'achat, toute pièce détachée ou qui ne fonctionne pas correctement.

BISSELL®.

La présente garantie s'applique au produit qui est utilisé à des fins personnelles et non commerciales ou locales. La présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les filtres, les courroies ou les brosses. Les dommages ou les détachements qui résultent d'une négligence, d'un abus ou d'une utilisation non conforme au Guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

*EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS QUANT AUX CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITÉE

LA PRÉSENTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE ORALE OU ÉCRITE. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES QUI POURRAIENT RÉSULTER DE L'APPLICATION D'UNE LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE PERTINENCE POUR UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE DEUX ANS À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT, TEL QUE DÉCRIT CI-DESSUS.

Service

Pour tout service relatif à un produit BISSELL :
Visitez le site BISSELL.ca ou communiquez avec le Service à la clientèle de BISSELL pour trouver le centre de service autorisé BISSELL le plus près.

Pour de plus amples renseignements relativement aux réparations ou aux pièces de rechange, ou pour toute question sur la garantie, appelez le Service à la clientèle de BISSELL.

Site Web ou courriel :

www.BISSELL.ca

Téléphone :

Service à la clientèle de BISSELL

1-800-263-2535

Lundi - vendredi, de 8 h à 22 h (HE)

Samedi, de 9 h à 20 h (HE)

Dimanche, de 10 h à 19 h (HE)

Service à la clientèle de BISSELL

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les réparations ou les pièces de rechange ou encore, pour obtenir des réponses à vos questions sur la garantie :

Téléphone :

Service à la clientèle de BISSELL

1-800-263-2535

Lundi - vendredi

Samédi

Dimanche

8 h à 22 h (HE)

9 h à 20 h (HE)

10 h à 19 h (HE)

Courriel :

www.BISSELL.ca/email-us

Visitez le site Web de BISSELL : www.BISSELL.ca

Lorsque vous communiquez avec BISSELL, ayez en main le numéro de modèle de l'appareil.

Veuillez inscrire le numéro du modèle : _____

Veuillez inscrire votre date d'achat : _____



©2017 BISSELL Homecare Inc.
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, ON L5N 0B3
Tous droits réservés. Imprimé en Chine
Pièce n° 161-2382 Rev. 03/17
Visitez notre site Web : www.BISSELL.ca

Garantie